

HANKINTAEHDOT Palvelut

2016

1 Yleiset ehdot

1.1 Seuraavassa esitetyt ehdot ovat voimassa sopimuksen solmimishetkestä alkaen. Ainoastaan kirjallisesti sovitut lisäykset ja muutokset ehtoihin ovat päteviä. Mitkään tilausvahvistuksessa tai vastaavassa Toimittajan Ostajalle toimittamassa asiakirjassa esitetyt ehdot eivät missään tapauksessa sido Ostajaa.

1.2 Hankinnan kauppaehjoja sovelletaan hankintasopimuksen solmimishetkellä voimassa olevien Kansainvälisen kauppakamarin (ICC) *Incoterms*-toimituslausekkeiden ja niiden mahdollisten liitteiden mukaisesti.

1.3 "Palveluilla" tarkoitetaan sopimuksessa määritettyjä Ostajan tilaamia, Toimittajan Ostajalle suorittamia toimia tai tehtäviä, joihin saattaa liittyä myös materiaalitointimus.

Jos ei toisin kirjallisesti sovit, palvelutoimitukseen kuuluvat myös Palvelun suorittamisessa tarvittavat työkalut ja välineet.

1.4 "Materiaaleilla" tarkoitetaan tuotteita, jotka Toimittaja toimittaa sovitun Palvelun suorittamisen yhteydessä.

1.5 "Toimituksella" tarkoitetaan sopimuksessa sovitun Palvelun ja tarvittavien Materiaalien, asiakirjojen, piirustusten ja kirjallisten ohjeiden toimitamista.

1.6 "Suorituspaikalla" tarkoitetaan Ostajan toimitiloja, joissa Palvelu suoritetaan sekä Materiaalien, työkalujen tai muiden välineiden kuljetukseen, purkamiseen ja varastointiin käytettäviä, toimitiloihin liittyviä tiloja tai alueita.

1.7 Toimittaja ymmärtää ja hyväksyy sen, että tekemällä tämän Sopimuksen Ostaja ei sitoudu tilaamaan Tavarointa yksinomaan Toimittajalta ja että Ostajalla on oikeus hankkia Tavarointa valitsemiltaan muilta palveluntuottajilta.

2 Piirustukset ja kuvaukset

2.1 Toimituksen yhteydessä sopijapuolelta toiselle toimitetut piirustukset, mallit ja muut tekniset asiakirjat pysyvät toimitaneen osapuolen omaisuutena. Jos toimittaneen sopijapuolen kanssa ei muuta sovit, aineistoa saa käyttää ainoastaan seuraavasti:

- Toimittaja voi kopioida tai jäljentää Ostajan piirustuksia tai muita asiakirjoja ainoastaan omaan käyttöönnsä ja käyttää tietoja ainoastaan Ostajalle tehtävien tarjousten tai Toimitusten vaatimiin tarkoituksiin.

- Ostaja voi käyttää, kopioida tai jäljentää Toimittajan piirustuksia ja muita asiakirjoja ainoastaan tarvittavissa määrin Toimituksen tai sen osan tarkistamiseen, tavaroiden asentamiseen, tavaroiden asianmukaiseen käyttöön tai huoltoon (käytönaikaiset korjaukset mukaan lukien) sekä Ostajan omiin tarpeisiin.

2.2 Sopijapuolen on toimitettava kommenttinsa tarkastettavaksi saamistaan piirustuksista ja muista asiakirjoista viipymättä ja korkeintaan kolmen viikon kuluessa vastaanottopäivästä. Mikäli kommentteja ei toimiteta ajoissa, kyseiset asiakirjat katsotaan hyväksytyiksi.

2.3 Tarkastus ja hyväksyntä eivät rajoita toisen sopijapuolen korvausvastuuta esimerkiksi virheistä tai sovitun ja toteutuneen suorituskyvyn välisistä eroista.

3 Ostajan toimitamat Materiaalit ja työvälineet

3.1 Mikäli Ostaja toimittaa Toimittajalle Materiaaleja, työkaluja, mittauslaitteita, malleja tai muita tavarointa, Toimittajan on ilmoitettava Ostajalle tavaroiden

vastaanotosta viipymättä. Edellä kuvatulla tavalla toimitettuja tavarointa on joko säilytettävä muista erillään tai ne on merkittävä Ostajan omaisuudeksi merkeillä, kylteillä tai vastaavilla merkinnöillä. Tavarointa on valvottava ja hoidettava kohtuullisesti lopputilitykseen asti.

4 Materiaalinkäsittely

4.1 Mikäli Sopimus ei toisin määrää, Toimittaja vastaa Palvelun suorittamiseen käytettyjen Materiaalien, välineiden ja työkalujen purkamisesta, käsittelystä ja välivarastoinnista.

5 Valvonta ja tarkastukset

5.1 Toimittaja vastaa omalla kustannuksellaan sopimuksen ja toimialansa yleisten periaatteiden mukaisten pakollisten laaturastustusten järjestämisestä.

5.2 Ostajalla on oikeus valvoa Toimittajan laaduntarkastusmenettelyjä järjestämällä tarkastuksia, joista on kuitenkin ilmoitettava Toimittajalle etukäteen. Toimittajan on varmistettava, että edellä mainittu Ostajan oikeus ulottuu myös mahdollisiin alihankkijoihin, joille Palvelu tai sen osa on ulkoistettu. Ostajan valvonta- tai tarkastukset ei millään tavalla rajoita Toimittajan vastuuta.

6 Koordinointivastuu ja koordinointiaikataulu

6.1 Ostaja vastaa tiloissaan suoritettavien Palveluiden koordinoinnista ja koordinointiaikataulun laatimisesta. Koordinointiaikataulu sovitetaan toimipaikan yleiseen aikatauluun.

6.2 Sopijapuolten välisessä suhteessa Toimittaja vastaa oman henkilöstönsä sekä alihankkijoidensa työympäristöstä. Kumpikin sopijapuoli nimeää koordinointivastaavan, jolla on koordinointisuunnitelman laatimiseen vaadittu tiedot. Kumpikin sopijapuoli vastaa osaltaan vaadittujen tietojen hankkimisesta omilta alihankkijoiltaan.

7 Edustajat

7.1 Sekä Ostajan että Toimittajan on nimettävä itselleen edustaja. Edustajalla tarkoitetaan henkilöä, jolla on päätösvalta kyseisen sopijapuolen nimissä Palvelun suorittamista ja siihen liittyviä nimityksiä koskeissa asioissa sovitun palvelujakson alusta lopulliseen toimitukseen asti.

8 Toimitusaika ja viivästynyt Toimitus

8.1 Jos sopimuksessa ei toisin määrätä, kaikki sopimuksessa mainitut ajanjaksot lasketaan sopimuksen allekirjoituksesta lähtien.

Toimitettavan tavaroinn ennalta sovittuun rakenteeseen tehtävät lisäykset tai muutokset antavat oikeuden lykätä Toimitusta vain, jos sopijapuolet sopivat lykkäyksestä kirjallisesti.

8.2 Piirustusten, mallien, kirjallisten ohjeiden ja muiden Palvelun hyödyntämiseen tarvittavien asiakirjojen viivästymisen katsotaan Toimituksen viivästymiseksi.

8.3 Toimittajan todetessa olevansa kykenemätön toimittamaan Palvelun sovitussa ajassa tai toimituksen todennäköisesti viivästävän tämän on viipymättä toimitettava Ostajalle kirjallinen ilmoitus viivästyksestä ja sen syistä sekä arvio uudesta toimitusajasta. Ilmoitus ei kuitenkaan vapauta Toimittajaa tämän viivästystä koskevasta vastuusta.

8.4 "Viivästynyt Toimitus" tarkoittaa, että Toimittajan osa- tai kokonaistoimitus viivästyy sovitusta ajasta pois lukien kohdassa 16 käsiteltyjen ylivoimaisen esteen piiriin kuuluvat tapaukset sekä tapaukset, joissa viivästys johtuu Ostajan toiminnasta tai laiminlyönnistä.

8.5 Toimituksen viivästykseen johtuessa Toimittajasta Ostajalla on oikeus sopimussakkoon. Sopimussakkoa kertyy kaksi (2) prosenttia kokonaisuudesta kutakin alkanutta viivästysviikkoa kohden. Mikäli Toimitus perustuu puitesopimuksen perusteella tehtyyn erilliseen tilaukseen, sopimussakko on kaksi (2) prosenttia myöhästyneen tilauksen kokonaisarvosta kutakin alkanutta viivästysviikkoa kohden..

Jos Sopimus puretaan viivästykseen johdosta, sopimussakkoa kertyy sopimuksen päättymiseen asti.

8.6 Jos Toimituksen viivästys on olennainen, olennainen viivästys todennäköinen tai Toimitus viivästyy yli kaksi kuukautta, Ostajalla on oikeus purkaa Sopimus viivästyneeltä tai viivästyvältä osin. Viivästys katsotaan olennaiseksi, mikäli viivästys aiheuttaisi sen toiminnan keskeytymisen, johon Palvelu tarkoitettu ja tästä aiheutuisi Ostajalle olennaista haittaa tai vahinkoa. Jos Palvelu on tarkoitus suorittaa eri aikoina ja Toimituksen osat liittyvät yhteen niin, että vain osittain sitovaksi jäävästä sopimuksesta koituisi Ostajalle vahinkoa, Ostajalla on oikeus purkaa Sopimus kokonaisuudessaan.

8.7 Sopimuksen purkamista ja vahingonkorvausta koskevissa tapauksissa sovelletaan kohdassa 17 esitettyjä ehtoja.

9 Määräykset

9.1 Kansainväliset ja kansalliset määräykset Mikäli sopimuksessa ei ole muuta määrätty, Palveluiden tuottamisessa on noudatettava sopimuksen solmimisajankohdalla voimassa tai käytössä olevia Euroopan unionin määräyksiä sekä sitovia viranomaisten ohjeita ja määräyksiä.

9.2 Paikalliset määräykset

Toimittajan on noudatettava Toimitukseen sovellettavien paikallisia määräyksiä koskien mm. työskentelytapoja, toimintatapoja sekä turvavarusteita. Toimittajan vastuulla on varmistaa, että tämän työntekijät ja alihankkijat pysyvät ajan tasalla Suorituspaikan työskentelytaivoista ja työohjeista ja toimivat niiden mukaisesti.

10 Takuu, toimitusvirheet

10.1 Toimituksen teknisten ominaisuuksien, teknisen rakenteen, toimintakyvyn, toimitusmäärien, laadun ja muiden ominaisuuksien sekä pakkausten on vastattava Sopimusta. Lisäksi Toimituksen on vastattava kohtuullisesti Ostajan muita, lakiin ja toimialalla yleisesti hyväksytyihin standardeihin perustuvia odotuksia.

Mikä tahansa poikkeavuus yllä mainituista vaatimuksista katsotaan toimitusvirheeksi.

Jos sopijapuolelta ovat sopineet erityisestä suoritusominaisuuksista, tapaukseen sovelletaan myös kohdassa 11 esitettyjä ehtoja.

10.2 Jolle pidemmästä takuuaajasta ole erikseen sovittu tai alla esitetystä muuta johdu, Toimittaja on vastuussa ainoastaan kahden vuoden kuluessa toimituspäivästä tai mikäli Materiaali toimitetaan liitettäväksi tiettyyn kohteeseen kohteen käyttöönotosta ilmenevistä virheistä, paitsi jos Toimittaja on toiminut vilpillisessä mielessä.

Jos Toimituksen tai sen osan käyttö on estynyt virheen takia, takuuajaksi pitenee estymisajan verran.

Korjatulle tai vaihdetulle Materiaalille alkaa uusi alkuperäisen takuuajan pituinen takuu. Toimittaja vastaa tämän ajan myös mahdollisista Materiaalin tai sen osan korjauksen yhteydessä aiheutuneista virheistä

10.3 Alla luetelluista asioista johtuvia seikkoja ei katsota Myyjän vastuulla olevaksi virheeksi:

- Ostajan määräämässä rakenteessa, toimittamassa materiaalisissa tai tekemässä työssä on jokin puute ja Toimittaja on heti, kun tällä on ollut kohtuullinen mahdollisuus havaita puute ilmoittanut siitä kirjallisesti Ostajalle (esimerkiksi tutustuttuaan Toimittajalle toimitettuun piirustukseen tai tekniseen asiakirjaan).

- Ostaja on toiminut selvästi Toimittajan kohtuullisten ohjeiden vastaisesti tai muutoin ilmeisellä tavalla virheellisesti.

10.4 Ostaja voi vedota virheeseen toimittamalla Toimittajalle kirjallisen valituksen ilman aiheetonta viivytystä virheen ilmenemisestä.

10.5 Jos Toimittajan todetaan olevan vastuussa virheestä, tämä on velvoitettu korjaamaan virheen omalla kustannuksellaan.

10.6 Jos Toimittaja ei välittömästi korjaa vastuullaan virhettä, Ostajalla on oikeus määrittää lyhyt mutta kohtuullinen aika, jonka kuluessa Toimittajan on korjattava virhe. Jos Toimittaja ei korjaa virhettä määräjään kuluessa, Ostaja voi joko korjauttaa virheen Toimittajan riskillä ja kustannuksella tai vähentää virheen korjausta vastaavan summan toimituksen hinnasta tai vaatia vastaavaa Palvelun hinnan palautusta. Olennaisen virheen tapauksessa Ostaja voi vaihtoehtoisesti purkaa sopimuksen ja/tai vaatia vahingonkorvausta.

10.7 Sopimuksen purkamista ja vahingonkorvausta koskevilla tapauksissa sovelletaan kohdassa 17 esitettyjä määräyksiä.

11 Sovitut suoritusvaatimukset ja poikkeaminen vaatimuksista

11.1 Tämän kohdan määräykset koskevat sopijapuolten erikseen sopimia testejä ("suoritusasomittaus"), joilla todetaan sopimuksessa määriteltyjen suoritusvaatimusten (esimerkiksi kapasiteetti, energiankulutus tai luotettavuus) täyttyminen. Suoritusasomittauksen tulos hyväksytään vain, jos se osoittaa tavaran täyttävän kaikki sopimuksessa määrätyn suoritusvaatimukset samanaikaisesti.

11.2 Jos suoritusasomittaus osoittaa tavaran poikkeavan jollakin tavalla sopimuksen suoritusvaatimuksista, Toimittajan on korjattava poikkeamat viipymättä omalla kustannuksellaan kohdan 10 esitettyjen toimitusvirheitä koskevien ehtojen mukaisesti.

11.3 Sopijapuolten mahdollisesti sopima, suoritusasomittauksessa havaituista poikkeamista maksettava sopimussakko ei voi kokonaisuudessaan ylittää kymmentä (10) prosenttia sopimuksen kokonaisarvosta ("enimmäissopimussakko"), jollei toisin ole sovittu.

11.4 Jos sopimussakkoa kertyy suoritusasomittauksen aikana enimmäissopimussakon verran, Ostajalla on oikeus purkaa Sopimus.

11.5 Sopimuksen purkamista ja vahingonkorvausta koskevilla tapauksissa sovelletaan kohdassa 17 esitettyjä määräyksiä.

12 Patentit ja muu immateriaaliomaisuus

12.1 Ostajan patentit, tavaramerkit ja muut vastaavat immateriaalioikeudet, Ostajan toimittamat tekniset tiedot ja muut tiedot ja materiaalit sekä niiden perusteella syntyneet keksinnöt ja muut immateriaalioikeudet ovat Ostajan yksinomaista omaisuutta. Toimittajalla ei ole oikeutta käyttää Ostajan immateriaalioikeuksia ilman Ostajan erillistä kirjallista lupaa, eikä oikeuksia voida käyttää kuin sopimuksenmukaisten Toimitusten vaatimassa laajuudessa. Tämän sopimuksen kohdan laininlyönti katsotaan olennaiseksi sopimusrikkomukseksi.

12.2 Toimittaja vakuuttaa, että Toimitus ei riko mitään patenttia, tavaramerkkiä tai muuta immateriaalioikeutta myös tapauksissa, joissa Ostaja on ehdottanut käytettäväksi tiettyä rakenteellista ratkaisua. Toimittajan rikkoessa yllä mainittua vakuutusta Toimittaja vastaa täysimääräisesti toiminnastaan Ostajalle koituvista tappioista ja vahingoista ilman kohdassa 17 esitettyjä rajoituksia. Jos rikkomuksella on olennainen merkitys Ostajalle, eikä Toimittaja korjaa rikkomusta välittömästi, Ostajalla on oikeus purkaa Sopimus.

12.3 Jos sopimukseen kuuluu Ostajan puolesta suoritettavaa Toimituksen kehitystyötä, oikeudet kehitystyöstä syntyneisiin keksintöihin, niiden

käyttöön ja muihin Immateriaalioikeuksiin syntyvät tai jäävät yksinomaan Ostajalle. Toimittaja varmistaa kaikin tavoin, että mainitut oikeudet syntyvät tai siirtyvät Ostajalle.

12.4 Yllä esitettyä sopimuskohtaa koskevat oikeudet ja vastuut pysyvät voimassa myös sopimuksen irtisanomisen, purkamisen tai päättymisen jälkeen.

13 Hinnoittelua koskevat määräykset, maksamatta jättäminen

13.1 Hinnat on esitettävä pakkauksekustannuksineen mutta ilman arvonlisäveroa.

13.2 Hintojen on oltava kiinteitä, eivätkä ne voi olla esimerkiksi indeksi- tai valuuttakurssisidonnaisia, jollei toisin ole kirjallisesti sovittu.

Jos hinta on sovittu muuttuvaksi, aikaisesta tai myöhäisistä Toimituksesta määrätyn hinnoittelun perusteella laskettu loppuhinta ei voi ylittää oikea-aikaisen toimituksen hintaa.

13.3 Sovittuun rakenteeseen tehtyjen muutosten tai lisäyksen perusteella voidaan tehdä hinnoittelukorjauksia vain, jos korjauksista on sovittu kirjallisesti.

13.4 Toimittajan on asetettava vakuus, jos ennakkomaksusta on sovittu. Ennakkomaksun vakuudeksi (tai sopijapuolten muuten sopimaksi vakuudeksi) kelpuutetaan Ostajan hyväksymä pankkitakaus tai muu vastaava vakuus.

13.5 Makuu suoritetaan laskua vastaan. Laskutus-oikeus syntyy kun Palvelu on suoritettu sopimuksessa sovitun mukaisesti. Jollei toisin ole sovittu, maksuehto on 60 päivää, joka lasketaan laskun saapumispäivästä.

13.6 Jos Ostaja jättää sopimuksen mukaisesti laskutettua laskun maksamatta, Myyjällä on oikeus lainmukaiseen viivästyskorkoon.

13.7 Jos jostakin Toimituksesta ilmenee erimielisyyttä, Ostajalla on oikeus pidettyä Toimittajan laskun kiistanalaisen osan maksamisesta, kunnes erimielisyys on ratkaistu. Ostajan vaateen osoittautuessa oikeutetuksi Toimittajalla ei ole oikeutta veloittaa korkoa maksun pidättämisajalta.

14 Vakuutus

Jollei sopimuksessa tosin ole määrätty, Toimittajan on hankittava omalla kustannuksellaan Suorituspaikassa sovellettavien säästöjen ja määräysten mukainen asennusvakuutus sekä yleinen vastuuvakuutus. Ennen asennustyön alkua Toimittajan on toimitettava Ostajalle vakuutusmenettelyjen tai vakuutusmeklarin antama vakuutusohjeistus, josta ilmenevät vakuutuksenhaltija, vakuutusentantaja, vakuutettu yritys, vakuutuksen maantieteellinen voimassaoloalue, vakuutusten yleiset ja vahinkokohtaiset vakuutusmäärät sekä omavastuusuudet.

14.1 Asennusvakuutus

Asennusvakuutuksen on katettava sekä Toimittaja että tämän alihankkijat koko työn ajan. Asennusvakuutuksen on oltava voimassa Suorituspaikassa. Asennusvakuutuksen on katettava sekä vakuutetun sopijapuolen Toimittaja että tämän käyttöönsä saama omaisuus sekä vakuutetun sopijapuolen suorittama työ aina luovutushetkeen asti.

Asennusvakuutuksen on katettava myös asennuksessa käytetty työntekijöiden omaisuus, kuten asennustyökalut. Asennusvakuutuksen on vastattava vakuutetun osapuolen suorittamien toimitusten kokonaisarvoa. Toimittaja vastaa asennusvakuutuksessa mainitusta omavastuusuudesta, jollei vahinko ole Ostajan syytä.

Vakuutusentantajalla ei voi osoittaa takautumisoikeutta Ostajaan, Ostajan muihin toimittajiin tai mihinkään vakuutetuista osapuolista. Ulkomaista vakuutusentantajaa käytettäessä Toimittajan asennusvakuutuksen on oltava muodoltaan moniturvavakuutus.

14.2 Yleinen vastuuvakuutus

Toimittajalla on oltava riittävän suuri, tämän toimialan vaatimusten mukainen yleinen vastuuvakuutus. Yleisen vastuuvakuutuksen on katettava henkilö- ja omaisuusvahingot sekä sisällettävä tuotevastuuvakuutus. Yleisen vastuuvakuutuksen on

lisäksi katettava seisokkijaista johtuvat kustannukset sekä omaisuusvahinkojen aiheuttamat pääoman menetykset.

15 Sopijapuolen maksukyvyttömyys

15.1 Jos jompikumpi sopijapuoli lopettaa yleisesti velkojensa maksamisen tai tämän voidaan muuten perustellusti epäillä olevan maksukyvytön, eikä tämä pysty esittämään toisen sopijapuolen pyynnöstä kohtuullisen ajan sisällä hyväksyttävää pankkivakuutta tai muuta sopimuksen täyttämisen turvaavaa vakuutta, toisella sopijapuolella on oikeus purkaa Sopimus.

16 Ylivoimainen este

16.1 Ylivoimainen este on sopimuksen solmimisen jälkeen tapahtuva tai sitä edeltävä tapahtuma, jonka seuraukset olivat ennalta arvaamattomia ja jonka seurauksena sopimuksen mukainen suoritus estyy tai osoittautuu kohtuuttoman raskaaksi toteuttavalle sopijapuolelle. Ylivoimaisia esteitä ovat lakot, työsuulat ja muut työtaistelut, sekä erilaiset sopijapuolista riippumattomat tapahtumat, kuten luonnonkatastrofit, tulipalo, sota, liikekannallepano ja laajuudeltaan siihen verrattavat kutsunnat, pakko-otot, kauppasaarrot, valuutarajoitukset, kapina, mellakat, sähkönkäytön rajoitukset sekä muut vastaavat seikat, joita sopijapuoli ei ole voinut ottaa edeltäpäin huomioon ja jonka tuottamaa haittaa ei voida kohtuudella poistaa, sekä edellä mainituista aiheutuneet alihankkijoiden toimitusviivästykset ja -virheet.

Sopijapuolen, jota ylivoimainen este koskee, on annettava esteestä viipymättä kirjallinen ilmoitus toiselle sopijapuolelle.

Sopijapuoli, jota ylivoimainen este koskee, vapautetaan ensimmäisessä kappaleessa kuvatusta suoritusvastuustaan, kunnes tämän voidaan katsoa pystyvän toteuttamaan suorituksen. Jos sopijapuoli ei kuitenkaan toimita toisessa kappaleessa vaadittua kirjallista ilmoitusta välittömästi, vastuuvapaus myönnetään vasta ilmoituksen antamishetkestä alkaen.

16.2 Ylivoimaisen esteen poistumisesta on ilmoitettava toiselle sopijapuolelle viipymättä. Mahdollisuuksien mukaan ilmoituksessa on kerrottava myös, milloin lykätty suoritus voidaan toteuttaa.

16.3 Sopijapuolella on oikeus purkaa Sopimus, mikäli ylivoimaisesta esteestä seuraava vastuuvapaus kestää pitkään (määräytyy olosuhteiden mukaan, yleensä vähintään kolme kuukautta) ja voidaan olettaa, ettei Sopimusta voida panna täytäntöön myöhemmin tämän aiheuttamatta olennaisia haittaa vähintään kyseiselle sopijapuolelle.

17 Seuraamusmenettelyille yhteiset määräykset

17.1 Sopimus puretaan tässä asiakirjassa esitettyjen ehtojen perusteella toimittamalla kirjallinen ilmoitus toiselle sopijapuolelle.

17.2 Jos Sopimus puretaan tässä asiakirjassa esitettyjen ehtojen perusteella, kaikki sopimuksen purkaa edeltävät sopimuksenmukaiset suoritukset on palautettava suorituksen tehneelle sopijapuolelle. Ostajalla on kuitenkin oikeus ja velvollisuus hyväksyä kaikki jo toimitetut, virheettömät suoritukset, joita Ostaja pystyy käyttämään ilman merkittäviä muutoksia. Näin pidetyistä suorituksista maksetaan Toimittajalle sopimusvahingon perusteella kohtuulliseksi katsottava korvaus.

17.3 Mikäli Sopimus puretaan Toimittajasta johtuvasta syystä, on Ostajalla oikeus saada korvausta sopimuksen purkamisen seurauksena aiheutuneesta vahingosta tämän kohdan 17.3 mukaisesti.

Vahingonkorvaus määräytyy sovellettavan lain perusteella, kuitenkin aina pitäen sisällään Ostajalle tai sen alihankkijalle aiheutuneet virheellisen Toimituksen korjaamiseen tai vaihtamiseen liittyvät kustannukset ml. valmistus, kuljetus, purku ja asennuskustannukset. Vahingonkorvaukset eivät kuitenkaan voi kokonaisuudessaan ylittää sopimuksen kaksinkertaista kokonaisarvoa. Toistaiseksi voimassa olevissa puitesopimuksissa Sopimuksen kokonaisarvoksi lasketaan kokonaisostojen arvo Ostajan ja Toimittajan välillä viimeisen 12 kuukauden ajalta, aina kuitenkin vähintään 100.000 euroa tai sitä vastaava summa muussa sopimusvaluutassa.. Maksettavasta vahingonkorvauksesta vähennetään samojen olosuhteiden perusteella maksetun sopimussakon mukainen summa.17.4

Kohdassa 17 esitetyt oikeudet ja vastuut pysyvät voimassa myös sopimuksen irtisanomisen, purkamisen tai päättymisen jälkeen.

18 Tuotevastuu

18.1 Yksikään tässä mainituista hankintaehdoista ei rajoita tai poista Toimittajan vastuuta henkilö- tai omaisuusvahingoista, jotka aiheutuvat tämän toimittamien Materiaalien tai Palveluiden virheistä. Vakuutuksen osalta sovelletaan kohdassa 14 esitettyjä määräyksiä.

18.2 Yllä esitettyä sopimuskohtaa koskevat oikeudet ja vastuut pysyvät voimassa myös sopimuksen irtisanomisen, purkamisen tai päättymisen jälkeen.

19 Vahinkojen estäminen

19.1 Molempien sopijapuolten on pyrittävä mahdollisuuksien mukaan estämään vahinkoja ja torjumaan niiden seurauksia kaikin tarvittavin tavoin.

20 Lakien noudattaminen, turvallisuus ja SSAB:n yritysvastuuhjelma

20.1 Toimittaja vakuuttaa, että kaikki tämän tuottamat Materiaalit ja Palvelut ovat toimitushetkellä, suoritushetkellä tai molempina sovellettavien kansallisten ja paikallisten lakien ja määräysten mukaisia, mukaan lukien rajoituksitta työturvallisuus- ja työterveyslainsäädäntö sekä ympäristölait ja -määräykset.

20.2 Toimittaja vastaa täysin työntekijöidensä ja alihankkijoidensa työturvallisuudesta, työterveydestä ja näiden johtamisesta tuottaessaan Palveluita Ostajan toimipaikoissa. Toimittaja hankkii kaikki Materiaalien ja Palveluiden tuottamiseen ja toimittamiseen tarvittavat luvat ja tekee tarvittavat ilmoitukset asianomaisille tahoille.

20.3 Ostaja on SSAB-konserniin ("SSAB") kuuluva yritys. Myyjä sitoutuu noudattamaan SSAB:n toimittajia koskevaa kestävän kehityksen politiikkaa (saatavilla osoitteessa www.SSAB.com). SSAB toteuttaa aktiivisesti Yhdistyneiden kansakuntien Global Compact -aloitteen periaatteita ja kehottaa myös toimittajiaan toimimaan niiden mukaisesti. Periaatteet ovat luettavissa osoitteessa www.unglobalcompact.org. SSAB:lla tai sen määräämällä tarkastajalla on oikeus katselmoida toimittajien toiminta ja tarkastaa näiden toimitilat. Näin varmistetaan, että toiminta on SSAB:n toimittajia koskevan kestävän kehityksen politiikan mukaista. Myyjä sitoutuu avustamaan tällaisen katselmuksen tai tarkastuksen toteuttamisessa. Lisäksi SSAB edellyttää Myyjän valvovan vaikutuspiiriinsä kuuluvien toimittajien sitoutumista ympäristö- ja yritysvastuun periaatteisiin.

21 Luottamuksellisuus

21.1 Tällä sopimuksella sopijapuolet sopivat, että vastaanottaja ei paljasta, luovuta kolmannelle tai muutoin hyödynnä ilman luovuttajan kirjallista lupaa toisen sopijapuolen luovuttamaa luottamuksellista tietoa tai luottamuksellista tietoa, jonka vastaanottaja on saanut tietoonsa sopimuksen solmimisen tai täytäntöönpanon yhteydessä, mahdollisen välimiesmenettelyn asiakirjat ja päätökset mukaan lukien. Toimittaja sitoutuu olemaan käyttämättä Ostajalta saamia tietoja muihin tarkoituksiin kuin tämän sopimuksen piirissä oleviin sopimuksiin liittyvien oikeuksien toteuttamiseen ja vastuidensa täyttämiseen.

22 Sovellettava laki ja erimielisyyksien sopiminen

22.1 Sopimuksen toteuttamisessa sovelletaan Suomen lakeja lukuun ottamatta sen lainvalintasääntöjä, sekä Yhdistyneiden kansakuntien *Yleissopimusta kansainvälistä tavaran kauppaa koskevista sopimuksista* (CISG).

22.2 Sopimuksesta syntyvät tai siihen liittyvät erimielisyydet ratkaistaan lopullisesti välimiesmenettelyssä Suomen Keskuskauppakamarin välimieslautakunnan sääntöjen mukaisesti. Jos riitautettu summa on korkeintaan 100 000 euroa tai sitä vastaava summa muussa sopimusvaluutassa, sovelletaan Keskuskauppakamarin välimieslautakunnan nopeutetun välimiesmenettelyn sääntöjä. Välimiesmenettely käydään Helsingissä, mikäli sopijapuolet eivät toisin ole sopineet.

22.3 Sopijapuolilla on, edellä mainitun estämättä, oikeus vaatia missä tahansa toimivaltaisessa tuomioistuimessa

- i) välipäätöstä, kieltomääräystä tai muuta sovellettavan lain mukaista väliaikaista oikeuskeinoja,
- ii) toista sopijapuolta suorittamaan riitauttamattomat vaateet tai
- iii) välitystuomion täytäntöönpanoa.